

22.10.2019

B9-0154/30

Ændringsforslag 30
Nicola Procaccini
for ECR-Gruppen

Forslag til beslutning

B9-0154/2019

Juan Fernando López Aguilar

for Udvalget om Borgernes Rettigheder og Retlige og Indre Anliggender
Eftersøgning og redning i Middelhavet

Forslag til beslutning

Betragtning A

Forslag til beslutning

Ændringsforslag

A. der henviser til, at **omkring 933 personer indtil videre menes at være døde eller forsvundet i Middelhavet på vej til Europa i 2019** ifølge tal fra Den Internationale Organisation for Migration (IOM); **der henviser til, at antallet af dødsfald i Middelhavet har været faldende siden 2015 (3 771 i 2015, 2 277 i 2018); der henviser til, at ruten fra Libyen til Europa – trods det betydelige fald i antallet af ankomster (141 472 i 2018 imod 1 032 408 i 2015) – ifølge UNHCR stadig er den migrationsrute i verden med det højeste antal dødsfald (646 dødsfald indtil videre i 2019) og var fem gange mere dødbringende i 2018 end i 2015, navnlig på grund af en reduktion af eftersøgnings- og redningsaktiviteterne ud for den libyske kyst;**

A. der henviser til, at antallet af dødsfald i Middelhavet ifølge tal fra Den Internationale Organisation for Migration (IOM) **er faldet i løbet af det seneste år (1 041 i perioden fra den 1. januar til den 2. oktober 2019 sammenlignet med 1 890 i samme periode i 2018);**

Or. en

22.10.2019

B9-0154/31

Ændringsforslag 31

Nicola Procaccini

for ECR-Gruppen

Forslag til beslutning

Juan Fernando López Aguilar

for Udvalget om Borgernes Rettigheder og Retlige og Indre Anliggender

Eftersøgning og redning i Middelhavet

B9-0154/2019

Forslag til beslutning

Betragtning I

Forslag til beslutning

I. der henviser til, at **Rådet i øjeblikket ikke har nogen forudsigelig mekanisme til ilandsætning og omfordeling under overvejelse til trods for meddelelser i juli 2019** efter et møde på højt plan i Paris om, at 14 medlemsstater var nået til enighed om en ny "solidaritetsordning" foreslået af Tyskland og Frankrig, i forbindelse med hvilken der efterfølgende fandt et møde på højt plan sted på Malta den 23. september; der henviser til, at den fælles erklæring, der blev fremsat efter mødet, fremhæver de underskrivende medlemsstaters tilsagn om en mere forudsigelig og effektiv midlertidig solidaritetsordning for at sikre, at migranter, der tages om bord på skibe på åbent hav, sættes i land på en værdig måde og på et sikkert sted; der henviser til, at ordningen skulle være gældende i 6 måneder med mulighed for forlængelse efter yderligere aftale; der henviser til, at erklæringen ikke etablerer nogen ordning for samarbejde mellem de deltagende medlemsstater om eftersøgning og redning; der henviser til, at Parlamentet ikke har været inddraget i disse drøftelser;

Ændringsforslag

I. der henviser til, at **den fælles erklæring, der blev fremsat** efter et møde på højt plan, som fandt sted den 23. september i Malta, skulle være gældende i 6 måneder; der henviser til, at **den i øjeblikket støttes af et meget begrænset antal** medlemsstater;

Or. en

22.10.2019

B9-0154/32

Ændringsforslag 32

Nicola Procaccini

for ECR-Gruppen

Forslag til beslutning

Juan Fernando López Aguilar

for Udvalget om Borgernes Rettigheder og Retlige og Indre Anliggender
Eftersøgning og redning i Middelhavet

B9-0154/2019

Forslag til beslutning

Betragtning J

Forslag til beslutning

J. der henviser til, at rammeafgørelse 2002/946/**JHA** om styrkelse af de strafferetlige rammer med henblik på bekæmpelse af hjælp til ulovlig indrejse og transit samt ulovligt ophold fastsætter minimumsregler vedrørende strafferetlige sanktioner for hjælp til ulovlig indrejse som defineret i Rådets direktiv 2002/90/EF, selv om denne hjælp ikke organiseres med økonomisk vinding for øje, og udvider reglerne til også at omfatte ulovlig transit, anstiftere og medskyldige;
der henviser til, at kaptajnen og besætningen ikke bør pålægges strafferetlige sanktioner alene med den begrundelse, at de har reddet personer i havsnød og bragt dem til et sikkert sted¹⁰;

Ændringsforslag

J. der henviser til, at rammeafgørelse 2002/946/**RIA** om styrkelse af de strafferetlige rammer med henblik på bekæmpelse af hjælp til ulovlig indrejse og transit samt ulovligt ophold fastsætter minimumsregler vedrørende strafferetlige sanktioner for hjælp til ulovlig indrejse som defineret i Rådets direktiv 2002/90/EF, selv om denne hjælp ikke organiseres med økonomisk vinding for øje, og udvider reglerne til også at omfatte ulovlig transit, anstiftere og medskyldige;

¹⁰ Betragtning 14 i forordning (EU) nr. 656/2014 (EUT L 189 af 27.6.2014, s. 93).

Or. en

22.10.2019

B9-0154/33

Ændringsforslag 33

Nicola Procaccini

for ECR-Gruppen

Forslag til beslutning

Juan Fernando López Aguilar

for Udvalget om Borgernes Rettigheder og Retlige og Indre Anliggender
Eftersøgning og redning i Middelhavet

B9-0154/2019

Forslag til beslutning

Betragtning K

Forslag til beslutning

Ændringsforslag

K. *der henviser til, at Parlamentet i sin beslutning af 5. juli 2018 om retningslinjer for medlemsstaterne med henblik på at forhindre, at humanitær bistand kriminaliseres, bemærkede, at undtagelsen for humanitær bistand bør indføres som en hindring for retsforfølgelse, for at sikre, at der ikke indledes retsforfølgning af enkeltpersoner og civilsamfundsorganisationer, der bistår migranter af humanitære årsager, og indtrængende opfordrede Kommissionen til at vedtage retningslinjer til medlemsstaterne med henblik på at præcisere, hvilke former for hjælp der ikke bør kriminaliseres; der henviser til, at kriminalisering eventuelt kan afskrække private skibsførere fra at yde hjælp; der henviser til, at 10 NGO'er/fartøjer/personer er genstand for strafferetlig efterforskning for at have reddet liv; der henviser til, at NGO'er, der redder migranternes liv på Middelhavet, blev nomineret til Europa-Parlamentets Sakharovpris i 2018;*

udgår

Or. en

22.10.2019

B9-0154/34

Ændringsforslag 34
Nicola Procaccini
for ECR-Gruppen

Forslag til beslutning
Juan Fernando López Aguilar
for Udvalget om Borgernes Rettigheder og Retlige og Indre Anliggender
Eftersøgning og redning i Middelhavet

B9-0154/2019

Forslag til beslutning
Betragtning L

Forslag til beslutning

Ændringsforslag

*L. der henviser til, at der siden
afslutningen af operation Mare Nostrum
den 31. oktober 2014 ikke har været
nogen proaktiv statsligt drevet
eftersøgning og redning i det centrale
Middelhav;*

udgår

Or. en

22.10.2019

B9-0154/35

Ændringsforslag 35
Nicola Procaccini
for ECR-Gruppen

Forslag til beslutning
Juan Fernando López Aguilar
for Udvalget om Borgernes Rettigheder og Retlige og Indre Anliggender
Eftersøgning og redning i Middelhavet

B9-0154/2019

Forslag til beslutning
Betragtning M

Forslag til beslutning

Ændringsforslag

M. der henviser til, at Rådet den 26. september 2019 forlængede mandatet for EUNAVFOR MED (operation Sophia) frem til den 31. marts 2020, men fortsatte, som det var tilfældet med den foregående forlængelse af mandatet, med at begrænse det til flyoperationer og samtidig indstillede alle maritime operationer (fartøjer);

udgår

Or. en

22.10.2019

B9-0154/36

Ændringsforslag 36

Nicola Procaccini

for ECR-Gruppen

Forslag til beslutning

Juan Fernando López Aguilar

for Udvalget om Borgernes Rettigheder og Retlige og Indre Anliggender
Eftersøgning og redning i Middelhavet

B9-0154/2019

Forslag til beslutning

Betragtning P

Forslag til beslutning

P. der henviser til, at smugling af migranter og menneskehandel er forskellige fænomener, der bekæmpes ved hjælp af forskellige retlige rammer på EU-plan og internationalt plan; der henviser til, at **menneskehandel indebærer rekruttering, transport eller modtagelse af en person ved brug af voldelige, vildledende eller bedrageriske midler med henblik på udnyttelse, mens smugling af migranter** i henhold til *FN's protokol om bekæmpelse af menneskesmugling betyder formidling – med henblik på direkte eller indirekte at opnå en finansiel eller anden materiel fordel – af en persons ulovlige indrejse i en kontraherende stat, hvor personen ikke er statsborger eller har fast bopæl*;

Ændringsforslag

P. der henviser til, at smugling af migranter og menneskehandel er forskellige fænomener, der bekæmpes ved hjælp af forskellige retlige rammer på EU-plan og internationalt plan; der henviser til, at **hjælp til ulovlig migration** i henhold til *EU-lovgivningen ikke nødvendigvis er forbundet med økonomisk gevinst*;

Or. en

22.10.2019

B9-0154/37

Ændringsforslag 37
Nicola Procaccini
for ECR-Gruppen

Forslag til beslutning
Juan Fernando López Aguilar
for Udvalget om Borgernes Rettigheder og Retlige og Indre Anliggender
Eftersøgning og redning i Middelhavet

B9-0154/2019

Forslag til beslutning
Betragtning R

Forslag til beslutning

Ændringsforslag

R. *der henviser til, at personer, der standses af den libyske kystvagt, overføres til tilbageholdelsescentre, hvor de systematisk udsættes for vilkårlig tilbageholdelse under umenneskelige forhold, og hvor tortur og anden mishandling, herunder voldtægt, samt vilkårlige drab og udnyttelse er endemisk; der henviser til, at UNHCR er af den opfattelse, at Libyen ikke opfylder kriterierne for at blive udpeget som et sikkert sted med henblik på ilandsætning efter redning til søs;*

udgår

Or. en

22.10.2019

B9-0154/38

Ændringsforslag 38
Nicola Procaccini
for ECR-Gruppen

Forslag til beslutning
Juan Fernando López Aguilar
for Udvalget om Borgernes Rettigheder og Retlige og Indre Anliggender
Eftersøgning og redning i Middelhavet

B9-0154/2019

Forslag til beslutning
Betragtning S

Forslag til beslutning

Ændringsforslag

S. *der henviser til, at Kommissionen efter lukningen af visse middelhavshavne har koordineret en ad hoc-model for ilandsætning og frivillig omfordeling; der henviser til, at 620 mennesker siden begyndelsen af 2019 er blevet sat i land i Malta og 718 i Italien; der henviser til, at Det Europæiske Asylstøttekontor (EASO) har støttet 12 ilandsætnings- og efterfølgende omfordelingsoperationer i Italien og Malta; der henviser til, at langt størstedelen af de personer, der er sat i land, søger om international beskyttelse, og at mange af dem er udsatte personer, såsom kvinder og uledsagede mindreårige med behov for øjeblikkelig beskyttelse;*

udgår

Or. en

22.10.2019

B9-0154/39

Ændringsforslag 39

Nicola Procaccini

for ECR-Gruppen

Forslag til beslutning

Juan Fernando López Aguilar

for Udvalget om Borgernes Rettigheder og Retlige og Indre Anliggender
Eftersøgning og redning i Middelhavet

B9-0154/2019

Forslag til beslutning

Betragtning V

Forslag til beslutning

V. der henviser til, at *Parlamentet i sin beslutning af 12. april 2016 om situationen i Middelhavet og behovet for en holistisk EU-tilgang til migration var af den opfattelse, at en permanent, solid og effektiv EU-indsats i eftersøgnings- og redningsoperationer på havet er afgørende for at dæmme op for et stigende dødstal for migranter, der forsøger at krydse Middelhavet; der henviser til, at der bør etableres lovlige og sikre migrationsveje for at mindske den irregulære migration og dødstallet på Middelhavet;*

Ændringsforslag

V. der henviser til, at *nationale og frivillige genbosætningsordninger bør styrkes* for at mindske den irregulære migration og dødstallet på Middelhavet;

Or. en